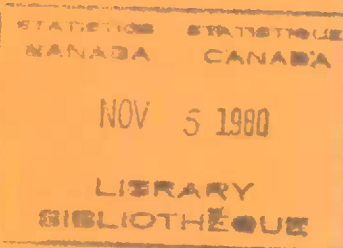




Statistics Canada Statistique Canada



Price: Canada, \$1.50, \$15.00 a year
Other Countries, \$1.80, \$18.00 a year

Prix: Canada \$1.50, \$15.00 par année
Autres pays, \$1.80, \$18.00 par année

THE SUGAR SITUATION

SEPTEMBER 1980

Sources and Methods

The survey comprises all Canadian refiners of raw cane or beet sugars as well as those who further process such sugars. Liquid sugars are reported on a "sugar solid" basis. Acquisitions mean deliveries or landings of raw or refined sugars in Canada.

SITUATION DU SUCRE

SEPTEMBRE 1980

Sources et méthodes

L'enquête comprend tous les producteurs canadiens de sucre brut de canne ou de betteraves et ceux qui reconditionnent ces sucres. Les sucres liquides sont déclarés suivant le poids d'extrait solide. Acquisitions s'applique aux livraisons ou aux arrivages de sucre brut et raffiné au Canada.

TABLE 1. Acquisitions of raw and refined sugar,
September 1980

TABLIÉAU 1. Acquisitions de sucre brut et raffiné,
septembre 1980

Description	During the month	Year-to-date
	Durant le mois	Total cumulatif
	metric - tonnes - métriques	
Raw sugar, cane - Sucre brut, canne	49 988	576 641
Refined sugar purchased for further processing - Sucre raffiné acheté pour être conditionné	492	6 563
Refined sugar purchased for resale - Sucre raffiné acheté pour la revente comme tel	3 657	24 189

Manufacturing and Primary Industries Division

Division des industries manufacturières et primaires



1010731321

TABLE 2. Production and Stocks of Raw and Refined Sugar, September 1980

TABLEAU 2. Production et stocks de sucre brut et raffiné, septembre 1980

	Production		Stocks	
	During the month	Year-to-date	Opening	Closing
	Durant le mois	Total cumulatif	D'ouverture	De fermeture
	metric - tonnes - métriques			
Raw sugar - Sucre brut	-	-	124 051	91 175
Refined sugar; from raw sugar imported - Sucre raffiné; de sucre brut importé	80 872	629 781	68 239	69 822
Refined sugar; from Canadian sugar beets - Sucre raffiné; de betteraves à sucre canadiennes	-	14 362	39 245	29 376

TABLE 3. Shipments of Raw and Refined Sugar, (1) September 1980

TABLEAU 3. Livraisons de sucre brut et raffiné(1), septembre 1980

Description	Domestic market				Export market			
	Marché canadien				Marché d'exportation			
	During the month		Year-to-date		During the month		Year-to-date	
	Durant le mois	Total cumulatif			Durant le mois	Total cumulatif		
	Cane	Beet	Cane	Beet	Cane	Beet	Cane	Beet
	Canne	Betterave	Canne	Betterave	Canne	Betterave	Canne	Betterave
	metric - tonnes - métriques							
<u>RAW SUGAR - TOTAL - SUCRE BRUT</u>	15	-	176 ^r	-	-	-	-	-
<u>REFINED SUGAR - TOTAL - SUGAR RAFFINÉ</u>	74 814	9 869	628 064	85 231	1 134	-	8 396	-
<u>White sugar - Sucre blanc:</u>								
Packaged - Empaqueté								
Under 20 kilograms - Moins de 20 kilogrammes	16 598	3 577	133 984	29 768	698	-	4 859	-
20 kilograms and over - 20 kilogrammes et plus	17 015	3 510	160 530	28 832	370	-	2 937	-
In bulk - En vrac	12 611	566	114 663	5 784	-	-	-	-
<u>Soft sugar - Sucre mou:</u>								
Packaged - Empaqueté								
Under 20 kilograms - Moins de 20 kilogrammes	3 160	-	21 592	-	21	-	102	-
20 kilograms and over - 20 kilogrammes et plus	1 822	-	14 694	-	-	-	126	-
<u>Icing sugar - Sucre à glacer:</u>								
Packaged - Empaqueté								
Under 20 kilograms - Moins de 20 kilogrammes	808	254	6 906	1 781	38	-	187	-
20 kilograms and over - 20 kilogrammes et plus	2 669	227	19 066	1 625	7	-	24	-
<u>Liquid sugar; sucrose, invert and syrups -</u>								
<u>Total - Sucre liquide; saccharose, inverti et sirops</u>	20 131	1 735	156 629	17 441	-	-	161	-

(1) Shipments are defined as sales to the consumer market, and as such do not include refined sugar sold for further processing (see Table 1).

(1) Les livraisons, soit la quantité de sucre mise en marché au niveau de la consommation et comme tel ne comprenant pas le sucre raffiné vendu pour être conditionné (voir le tableau 1).

- nil or zero.

- néant ou zéro.

^r revised figures.

^r nombres rectifiés.